

かかみがはらし じんこう にん
各務原市の人口 147,053 人
がいこくじん じんこう にん
外国人の人口 3,321人
がいこくじん わりあい
外国人の割合 2.26%
ねん がついつたち
2020年12月1日



1

かかみがはら



※この広報紙は、外国人市民のために”やさしいにほんご“でつくっています。

※ 放課後児童クラブ(学童)の もうしこみが はじまります ※

がっこうの じゅぎょうが 終わったあと、ともだちと いっしょに あそんだり せいかつしたりする 2021年の
放課後児童クラブの もうしこみが はじまります。

- しごとや べんきょうのため、おやが ひるま 家にいない 家庭の 子どもが 通えます。
- おじいちゃんや おばあちゃんなど、親にかわって 子どものめんどうを 見てあげられる人がいる場合は
利用できません。
- 各務原市の小学校で べんきょうしている 子どもが 通えます。
- 申請書は 教育委員会事務局総務課や 放課後児童クラブで もらえます。
または、市のウェブサイトからも ダウンロードできます。



もうしこみ

1月4日～29日までに 申請書を 教育委員会事務局総務課 までもってきてください。

教育委員会事務局総務課 (産業文化センター7階) ☎ 058-383-1117

❗ キーワード ❗ “放課後児童クラブ(学童)”ってどういうところ？

放課後児童クラブ(学童)は、仕事、べんきょう または びょうきのため、家族の人たちが ひるま 家に いない
家庭の 子どもが、放課後、または 春休み・夏休み・秋休み・冬休みに あんしんして 生活できる ばしょ です。
たくさんの がくねんが ちがう 友だちと いろんな あそびをしたり、生活することで、社会性を みにつけること
ができます。

**** ひとり親家庭に 入学プレゼント・卒業プレゼントを わたします ****

ひとり親家庭に 入学・卒業の おいおいに プレゼントを わたします。

もらえる家庭	プレゼント	もうしこみ
2021年3月1日に 各務原市に 住所 を とうろくしている	2021年4月から 小学校に はいる 子どもがいる ひとり親家庭	いつ： 1月5日～2月15日 もちもの：印鑑 どこで：市役所 子育て支援課
	2021年4月から 中学校に はいる 子どもがいる ひとり親家庭	
	2021年3月に 中学校を そつぎよ うする 子どもがいる ひとり親家庭	子ども1人につき、 図書カード¥2,000分



子育て支援課 ☎ 058-383-7203

**** シティマラソン 2021 ランナー募集！ ****

シティマラソン 2021 を かいさい します。ぜひ、みんなで はしりませんか？

いつ/どこで	3月7日(日) 8:30～ 航空自衛隊岐阜基地 など	
カテゴリー 費用	10km 15歳以上	¥3,500
	4km 15歳以上	¥2,500
	4km 6歳～14歳	¥1,500
	4km ファミリー(保護者1人+3歳～5歳の子ども1人)	¥2,500
出られる人	各務原市に すんでいる人	
もうしこみ	1月6日～14日 インターネットから。 https://runnet.jp/	
定員	1,600人(もうしこみじゅん。カテゴリーごとに 定員があります。くわしくは、QRコードを見てください。)	
その他	<ul style="list-style-type: none"> ・雨でも やります。 ・もうしこみのあとに、カテゴリーをかえることは できません。 ・もうしこみのあとに、お金を かえすことは できません。 	



スポーツ課
☎ 058-383-1231



< 生活のヒント >

コロナに感染しないように気をつけましょう

- ことしのお正月は、家で 家族といっしょに たのしい 時間をすごしましょう。
- 必要のない 外出は やめましょう。
- でかけるときは かならず マスクを しましょう。
- たくさんの 人と ごはんを たべたり、おさけを のむのは やめましょう。
- たくさんひとが あつまるところには、行かないように しましょう。
- たいせつな いのちを まもりましょう。

くらしと けんこう



にゆうようじけんこうしんさ 乳幼児健康診査

- *もうしこみ いくひの8:30~12:50に インターネットでよやく
いくひの8:30~12:50に かいじょうへいってもうしこみ
いくひの13:00~13:30に TELでよやく
- *うけつけじかん 13:00~(ひとによって ちがいます。さきに かくにんしてください。)
- *ばしよ そうごうふくしかいかん 総合福祉会館 なか かわしま そはら いなば (那加、川島、蘇原、稲羽)
ひがしほけんそうだん 東保健相談センター うぬま (鵜沼)
- *もちもの こそだ 子育てファイルわかば(1さい6かげつまで)、
ぼしけんこうてちょう もんしんひょう か 母子健康手帳、問診票(書いたもの)、バスタオル
- *そのほか いけない ひと は TELする ひつようが あります。 しんさ 診査は 2じかんくらい かかります。

ねんれい:4かげつ			
いつ		ばしよ	うまれたひ
<small>がつ</small> 2月 	<small>ついたち げつ</small> 1日(月)	<small>そうごうふくしかいかん</small> 総合福祉会館	<small>ねん がつ ついたち</small> 2020年9月 1日~15日
	<small>ふつか か</small> 2日(火)		<small>ねん がつ にち</small> 2020年9月16日~30日
	<small>みつか すい</small> 3日(水)	<small>ひがしほけんそうだん</small> 東保健相談センター	<small>ねん がつ</small> 2020年9月


ないよう:おいしゃさんに みてもらう、からだを はかる、えいよう・子育ての相談

ねんれい:11かげつ			
いつ		ばしよ	うまれたひ
<small>がつ</small> 2月	<small>にち げつ</small> 22日(月)	<small>そうごうふくしかいかん</small> 総合福祉会館	<small>ねん がつ</small> 2020年3月
	<small>にち すい</small> 24日(水)	<small>ひがしほけんそうだん</small> 東保健相談センター	

ないよう:おいしゃさんにみてもらう、からだを はかる、歯・えいよう・子育ての相談

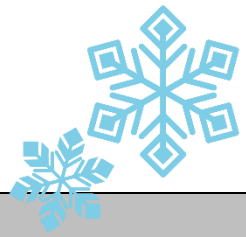
ねんれい:1さい6かげつ			
いつ		ばしよ	うまれたひ
<small>がつ</small> 2月	<small>よおか げつ</small> 8日(月)	<small>そうごうふくしかいかん</small> 総合福祉会館	<small>ねん がつ ついたち</small> 2019年7月 1日~15日
	<small>ここのか か</small> 9日(火)		<small>ねん がつ にち</small> 2019年7月 16日~31日
	<small>とおか すい</small> 10日(水)	<small>ひがしほけんそうだん</small> 東保健相談センター	<small>ねん がつ</small> 2019年7月

ないよう:おいしゃさん(歯も)に みてもらう、からだを はかる、相談
そのほか:はみがきしてから いきましょう。

ねんれい:3さい			
いつ		ばしよ	うまれたひ
<small>がつ</small> 2月 	<small>にち きん</small> 12日(金)	<small>ひがしほけんそうだん</small> 東保健相談センター	<small>ねん がつ ついたち</small> 2017年12月 1日~15日
	<small>にち げつ</small> 15日(月)		<small>ねん がつ にち</small> 2017年12月16日~31日
	<small>にち か</small> 16日(火)	<small>そうごうふくしかいかん</small> 総合福祉会館	<small>ねん がつ ついたち</small> 2018年1月1日~15日
	<small>にち すい</small> 17日(水)		<small>ねん がつ ついたち</small> 2017年12月 1日~14日
			<small>ねん がつ にち</small> 2017年12月15日~31日

ないよう:おいしゃさん(歯と耳と目も)に みてもらう、おしっこの けんさ、からだを はかる、相談
そのほか:おしっこの いれもの(1月に 送ったもの)、目と耳のアンケート

そうだん などについて



ぜいきんそうだん どようび よる
税金相談(土曜日や夜)

しぜい 市税		
いつ	がつこの か ど 1月9日(土)	がつなの か もく ようか きん 1月7日(木)、8日(金)
じかん	13:00~17:00	17:15~20:00
ばしょ	しやくしよ ぜいむか 市役所 2F 税務課	
でんわ	058-383-4773	

こくみんけんこうほけん
国民健康保険(このじかんに、まだ しばらくしていない ひとに TELすることがあります。)

いつ	がつこの か ど 1月9日(土)	がつなの か もく ようか きん 1月7日(木)・8日(金) にち か にち すい 12日(火)・13日(水)
じかん	13:00~17:00	17:15~20:00
ばしょ	しやくしよ いりょうほけんか 市役所 1F 医療保険課	
でんわ	058-383-1112	

しやくしよ
市役所のきたがわ ちか いりぐちから はいってください。

今月の
税
納 税

しけんみんぜい 4期
かいごほけんりょう 1月期
こくみんけんこうほけん 8期
こうきこうれいりょう 7期
後期高齢医療

がつつたち げつ
2月1日(月)まで



しやくしよ そうだんまどぐち
市役所の相談窓口

せいかつ もんだい そうだん
生活の問題を相談 できます (しごと がっこう けんこう ほけん たいしよく ねんきん ほいくしよ ぜいきん びざ
もんだい なやみ そうだん むりょう
もし、問題や悩みがあるとき、相談 してください。相談は 無料(¥0) です。

せいかつ そうだん 生活の相談			
ことば	いつ	でんわ	ばしょ
ポルトガル語	げつ きん 月~金 9:00~17:15	058-383-1417	こくさいこうりゅう 国際交流サロン さんぎょうぶんか (産業文化センター1F)
英語	げつ きん 月~金 9:00~16:30	058-383-1426	かんこうこうりゅうか 観光交流課 さんぎょうぶんか (産業文化センター6F)
まどぐち でんわ つうやく 窓口 電話 通訳 英語、ポルトガル語、中国語、ベトナム語、 タガログ語、スペイン語、インドネシア語、 韓国語、タイ語、ネパール語、ミャンマー語、 フランス語、ドイツ語、イタリア語、ロシア語、 マレー語、クメール語、モンゴル語、シンハラ 語	げつ きん 月~金 8:30~17:15	しやくしよ 市役所の てつづ 手続きについて でんわをつかって おこないます。	そうごうあんない しみんか 総合案内、市民課、 いりょうほけんか ぜいむか 医療保険課、税務課、 こそだ しえんか かんこうこうりゅうか 子育て支援課、観光交流課、 こくさいこうりゅう 国際交流サロン

はっこう かかみがはらし かんこうこうりゅうか
発行:各務原市 観光交流課 ☎ 058-383-1426

☒ exchange@city.kakamigahara.gifu.jp

きょうりよく かかみがはらくさいきょうかい
協力:各務原国際協会(KIA)

Facebook: @kiakakamigahara HP: <http://www.kia1986.org/>

